



AVIS DE DEMANDE DE COTATION  
N° 0 0 0 0 1 0 2 /DC/MINEE/CIPM/2024 DU 18 SEPT 2024  
POUR L'ACQUISITION ET L'INSTALLATION D'UN ONDULEUR TRIPHASE HAUTE  
CAPACITE A BATTERIES INTERNES AU MINISTERE DE L'EAU ET DE L'ENERGIE

**1. Objet de la demande de cotation**

L'acquisition et l'installation d'un onduleur triphasé haute capacité à batteries internes au MINISTRE DE L'EAU ET DE L'ENERGIE.

**2. Consistance des prestations**

Les prestations objet du présent avis de consultation comprennent la fourniture et l'installation du matériel suivant:

- ONDULEUR 3 :3 400V 40KVA EASY UPS 3S TRIPHASE;
- CARTE DE COMMUNICATION SNMP EASY UPS 3S;
- ARMOIRE D'EXTENSION BATTERIES EASY UPS 3S ;
- CHAINE DE BATTERIE EASY UPS 3S ;
- COFFRET DE PROTECTION EQUIPE.

**3. Délais de livraison**

Le délai maximum prévu par le Maître d'ouvrage pour l'exécution des prestations objet de la présente Demande de Cotation est de **quarante-cinq (45) jours**.

**4. Allotissement**

Les prestations sont en un lot unique.

**5. Coût prévisionnel**

Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de **vingt-deux millions huit cent quatre-vingt-treize mille six cent quinze (22 893 615) de francs CFA** toutes taxes comprises (TTC).

**6. Participation et origine**

La participation au présent Dossier de cotation est ouverte aux entreprises de droit camerounais ayant une expérience avérée dans le domaine concerné et ayant réalisé des opérations similaires.

Par le présent Avis de Consultation, les entreprises intéressées sont invitées à fournir dans leurs offres, les informations authentiques qui permettront de retenir celle pouvant réaliser les prestations après une évaluation approfondie et objective de son dossier.

Lors du retrait de la Demande de Cotation, les soumissionnaires devront se faire enregistrer en laissant leur adresse complète (BP, Fax, Téléphone, etc.).

**7. Financement**

Les prestations objet du présent Dossier de Cotation sont financées par le Budget d'Investissement Public de l'Exercice 2024 sur la ligne d'imputation budgétaire N° 58 32

137 01 330002 523415.

#### 8. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives une caution de soumission valable pendant trente (30) jours au-delà de la date limite de validité des offres, établie par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministère des Finances et dont la liste figure dans le DC (Pièce N°11). Le montant de cette caution de soumission est de **quatre cent cinquante (457 000) francs CFA**

L'absence du cautionnement provisoire conforme au modèle joint dans le Dossier d'Appel d'Offres entraîne à l'ouverture des plis, la non-recevabilité de l'offre. Le cautionnement provisoire sera libéré d'office au plus tard 30 jours après l'expiration de la validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenus. Dans le cas où le soumissionnaire est attributaire de la lettre-commande, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif.

#### 9. Consultation du Dossier de Demande de cotation

Dès publication du présent avis, le Dossier de Cotation peut être consulté aux jours et heures ouvrables au Ministère de l'Eau et de l'Energie, Direction des Affaires Générales, Service des Marchés Publics du MINEE, Porte 3T12 BP 70, Tél. : (237) 22 23 00 13 / 22 22 10 24, Fax : 22 22 61 77.

#### 10. Acquisition du Dossier de Demande de Cotation

Le Dossier de Cotation peut être obtenu au MINEE, Direction des Affaires Générales, Service des Marchés Publics, Porte... BP 70, Tél. : (237) 22 23 00 13 / 22 22 10 24, Fax. : 22 22 61 77 dès publication du présent Avis, sur présentation d'une quittance de versement au Trésor Public d'une somme non remboursable de vingt cinq mille (25 000) Francs CFA représentant les frais d'acquisition du DC.

#### 11. Remise des offres

Chaque offre (un document unique qui comportera la proposition administrative, technique et financière) rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires (en un volume) dont un (01) original et six (06) copies marquées comme telles, devra parvenir, conforme aux prescriptions du Dossier de Cotation et déposée contre récépissé dûment signé au MINEE, Direction des Affaires Générales, Service des Marchés Publics au plus tard le 07 OCT 2024 à 14 heures, heure locale. Elle devra porter la mention :

**AVIS DE DEMANDE DE COTATION**  
N° 0000102 /DC/MINEE/CIPM/2024 DU 08 SEPT 2024  
**POUR L'ACQUISITION ET L'INSTALLATION D'UN ONDULEUR TRIPHASE HAUTE  
CAPACITE A BATTERIES INTERNES AU MINISTERE DE L'EAU ET DE L'ENERGIE**

**«A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »**

Les offres parvenues après les dates et heure limites de dépôt des offres ne seront pas reçues.

#### 12. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou autorité administrative compétente conformément aux stipulations du Règlement Particulier du Dossier de Cotation. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'offre.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier de Cotation sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministre chargé des Finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du DAO d'un montant de **de quatre cent cinquante (457 000 )**Francs CFA et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date originale de validité des offres.

### 13. Ouverture des plis

L'ouverture des plis sera effectuée en un (01) seul temps le 07 OCT 2024 à 15 heures (heure locale) dans la salle de réunions de la Commission Interne de Passation des Marchés du MINEE. Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne au plus (même en cas de groupement) de leur choix dûment mandaté, à l'Immeuble annexe B du Ministère de l'Eau et de l'Energie sise a Mvog Ada face Collee Montesquieu.

### 14. Critères d'évaluation

#### 14.1 Critères éliminatoires

- Le nom respect du format de l'offre en volume ;
- Absence ou non-conformité d'une pièce du dossier administratif après un délai de 48 heures ;
- Absence ou non-conformité de la caution de soumission ;
- Fausse déclaration ou pièce falsifiée ;
- Absence de la déclaration sur l'honneur du non abandon et de non défaillance dans l'exécution des marchés antérieurs au cours des 03 dernières années (2021, 2022, 2023) ;
- Conformité aux spécifications techniques < à 75% ;
- Absence du délai de livraison dans la lettre de soumission ;

#### 14.1 Critères essentiels

1. Présentation de l'offre.....oui
2. Expériences et références similaires de l'entreprise.....oui
3. Délai de garantie .....oui
4. Certificat de conformité du fabricant.....oui
5. Service Après- Vente.....oui

### 15. Attribution

Le Maître d'Ouvrage attribuera la Lettre Commande au Soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la moins disante et jugée substantiellement conforme au Dossier de Cotation.

#### 16. Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

#### 17. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Direction des Affaires Générales, Services des Marchés Publics du Ministère de l'Eau et de l'Energie, Immeuble Ministériel N°1 Grande Tour 3ième étage porte N°12 B.P. 70 Yaoundé, Tél. : 222 22 61 83/222 23 00 13 Renseignements complémentaires.

#### 18. Dénonciation

Pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un sms au MINMAP (Ministère des Marchés Publics) au numéro : 677 20 57 25/ 699 37 07 48.

Yaoundé, 18 SEPT 2024

#### Ampliations :

- MINMAP ;
- ARMP ;
- CIPM ;
- DAG/SMP ;
- Affichage.

Le Ministre de l'Eau et de l'Energie  
(Maître d'Ouvrage)



*G. Essomba Gaston*  
Gaston Essomba Gaston



**NOTICE OF QUOTE REQUEST**  
N° 0 0 0 0 1 0 2 /QR/MINEE/CIPM/2024 OF 1 8 SEPT 2024,  
OR THE ACQUISITION AND INSTALLATION OF A HIGH CAPACITY THREE-PHASE  
INVERTER WITH INTERNAL BATTERIES AT THE MINISTRY OF WATER AND  
ENERGY

**1. Purpose of the quotation request**

The acquisition and installation of a high-capacity three-phase inverter with internal batteries at the MINISTER OF WATER AND ENERGY.

**2. Consistency of services**

The services covered by this notice of consultation include the supply and installation of the following equipment:

- INVERTER 3:3 400V 40KVA EASY UPS 3S THREE PHASE;
- SNMP EASY UPS 3S COMMUNICATION CARD;
- EASY UPS 3S BATTERY EXTENSION CABINET;
- EASY UPS 3S BATTERY CHAIN;
- EQUIPPED PROTECTION BOX.

**3. Delivery times**

The maximum period provided by the Project Owner for the execution of the services covered by this Quotation Request is forty-five (45) days.

**4. Allotment**

The services are in a single batch.

**5. Estimated cost**

The estimated cost of the operation following preliminary studies is **twenty-two million eight hundred and ninety-three thousand six hundred and fifteen (22,893,615) CFA francs all taxes included (TTC).**

**6. Participation and origin**

Participation in this Listing File is open to companies under Cameroonian law with proven experience in the field concerned and having carried out similar operations.

By this Notice of Consultation, interested companies are invited to provide in their offers, authentic information which will enable the company capable of carrying out the services to be selected after a thorough and objective evaluation of its file.

When withdrawing the Quotation Request, bidders must register by leaving their full address (BP, Fax, Telephone, etc.).

## 7. Financing

The services covered by this Quotation File are financed by the Public Investment Budget for Fiscal Year 2024 on budget allocation line No. 58 32 137 01 330002 523415.

## 8. Interim bond

Each bidder must attach to their administrative documents a bid bond valid for thirty (30) days beyond the deadline for validity of bids, established by a first-rate bank or an insurance company approved by the Ministry of Finance and the list of which appears in the DC (Exhibit No. 11). The amount of this bid bond is **four hundred and fifty (457,000) CFA francs**

The absence of the provisional guarantee conforming to the model attached in the Tender Document results in the non-receivability of the offer when the bids are opened.

The provisional security will be automatically released no later than 30 days after the expiry of the validity of the offers for unsuccessful bidders. In the event that the tenderer is awarded the order letter, the provisional security will be released after the final security has been provided.

## 9. Consultation of the Quotation Request File

Upon publication of this notice, the Quotation File can be consulted on working days and hours at the Ministry of Water and Energy, Directorate of General Affairs, MINEE Public Procurement Service, Door 3T12 BP 70, Tel. : (237) 22 23 00 13 / 22 22 10 24, Fax: 22 22 61 77.

## 10. Acquisition of the Quotation Request File

The Quotation File can be obtained from MINEE, Directorate of General Affairs, Public Procurement Service, BP 70, Tel. (237) 22 23 00 13 / 22 22 10 24, Fax. : 22 22 61 77 upon publication of this Notice, upon presentation of a receipt for payment to the Public Treasury of a non-refundable sum of twenty-five thousand (25,000) CFA Francs representing the acquisition costs of the QR.

## 11. Submission of offers

Each offer (a single document which will include the administrative, technical and financial proposal) written in French or English in seven (07) copies (in one volume) including one (01) original and six (06) copies marked as such, must arrive, in accordance with the requirements of the Quotation File and submitted against a duly signed receipt to the MINEE, Directorate of General Affairs, Public Procurement Service no later than 07 OCT 2024 at 2 p.m., local time. It must bear the words:

**N° 0000102 NOTICE OF QUOTE REQUEST /QR/MINEE/CIPM/2024 OF 18 SEPT 2024  
FOR THE ACQUISITION AND INSTALLATION OF A HIGH CAPACITY THREE-PHASE  
INVERTER WITH INTERNAL BATTERIES AT THE MINISTRY OF WATER AND  
ENERGY**

"TO ONLY OPEN DURING THE COUNTING SESSION"

Offers received after the deadlines for submission of offers will not be received.

## 12. Admissibility of offers

Under penalty of rejection, the required administrative file documents must be produced in originals or certified true copies by the issuing service or competent administrative authority in accordance with the stipulations of the Special Regulations for the Quotation File. They must be less than three (03) months old or have been established after the date of signature of the Tender Notice.

Any incomplete offer in accordance with the requirements of the Quotation File will be declared inadmissible. In particular, the absence of the bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry of Finance or non-compliance with the models of the documents in the Tender Document will result in the outright rejection of the offer. without any recourse. Each bidder must attach to their administrative documents, a bid bond established by a first-rate bank approved by the Minister responsible for Finance and listed in Exhibit 12 of the DAO in the amount of four hundred and fifty (457 000) CFA francs and valid for thirty (30) days beyond the original date of validity of the offers.

### 13. Opening of folds

The opening of bids will be carried out in one (01) time on 07 OCT 2024 at 3 p.m. (local time) in the meeting room of the Internal Procurement Commission of the MINEE. Only bidders may attend this opening session or be represented by at most one person (even in the case of a group) of their duly authorized choice, at the Building Annex B of the Ministry of Water and Energy located in Mvog Ada opposite College Montesquieu.

### 14. Evaluation criteria

#### 14.1 Elimination criteria

The name respects the format of the volume offer;

1. Absence or non-compliance of a document in the administrative file after a period of 48 hours;
2. Absence or non-compliance of the bid bond;
3. False declaration or falsified document;
4. Absence of the sworn declaration of non-abandonment and non-failure in the execution of previous contracts over the last 3 years (2021, 2022, 2023);
5. Compliance with technical specifications < 75%;

Absence of the delivery time in the submission letter;

#### 14.1 Essential criteria

1. Presentation of the offer.....yes
2. Similar experiences and references of the company..... yes
3. Warranty period.....yes
4. Manufacturer's certificate of conformity.....yes
5. After-Sales Service.....Yes

### 15. Assignment

The Project Owner will award the Order Letter to the Bidder whose offer has been evaluated as the lowest and deemed substantially compliant with the Quotation File.

## 16. Validity period of offers

Bidders remain committed to their offer for ninety (90) days from the deadline set for submission of offers.

## 17. Additional information

Additional information can be obtained during working hours at the Directorate of General Affairs, Public Procurement Services of the Ministry of Water and Energy, Ministerial Building No. 1 Grande Tour 3rd floor door No. 12 B.P. 70 Yaoundé, Tel . : 222 22 61 83/222 23 00 13 Additional information.

## 18. Denunciation

For any act of corruption, please call or send an SMS to MINMAP (Ministry of Public Procurement) at the number: 677 20 57 25/ 699 37 07 48.

Yaounde, the 18 SEPT 2024

The Minister of Water Resources and Energy  
(Contracting Authority)

### Copies :

- MINMAP ;
- ARMP (for publication and archiving) ;
- CIPM Chairperson (for information) ;
- DAG/SMP (archiving) ;
- Posting (for information).



*G. Essomba Gaston*  
G. Essomba Gaston